

9882

# Fire Moantain™



WARNING: Choking hazard– Small parts. Not for children under 3 years.

# AVERTISSEMENT:

Risque de suffocation. Ne convient pas à un enfant de moins de 3 ans - contient de petits éléments.

ADVERTENCIA:
Peligro de asfixia. No recomendado para niños menores de 3 años-contiene piezas pequeñas.

# **AVVERTENZA:**

Rischio di soffocamento. Non adatta ad un bambino di età minore ai 36 mesi. Contiene parti piccole - non



VARNING:
Risk för kvävning. Ikke egnet til barn under
3 år - inneholder smådeler.

# **⚠** WAARSCHUWING:

Stikgevaar. Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar - i.v.m. kleine onderdelen.

小さいパーツがあるので、 3才以下の幼児には 与えないでください。



⚠ 不适于三岁以下儿童。

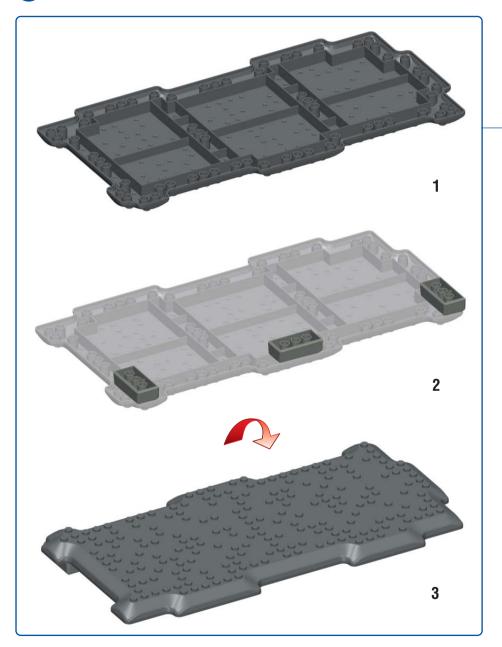
Please read these instructions carefully and keep them for future reference.

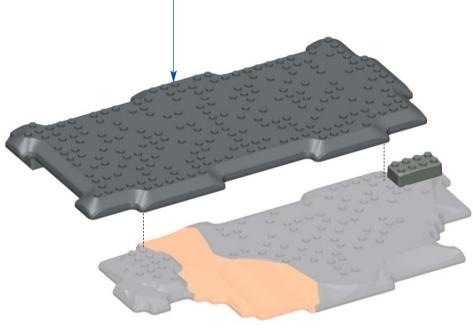
Leer estas instrucciones cuidadosamente y guárdelas para referencia futura.

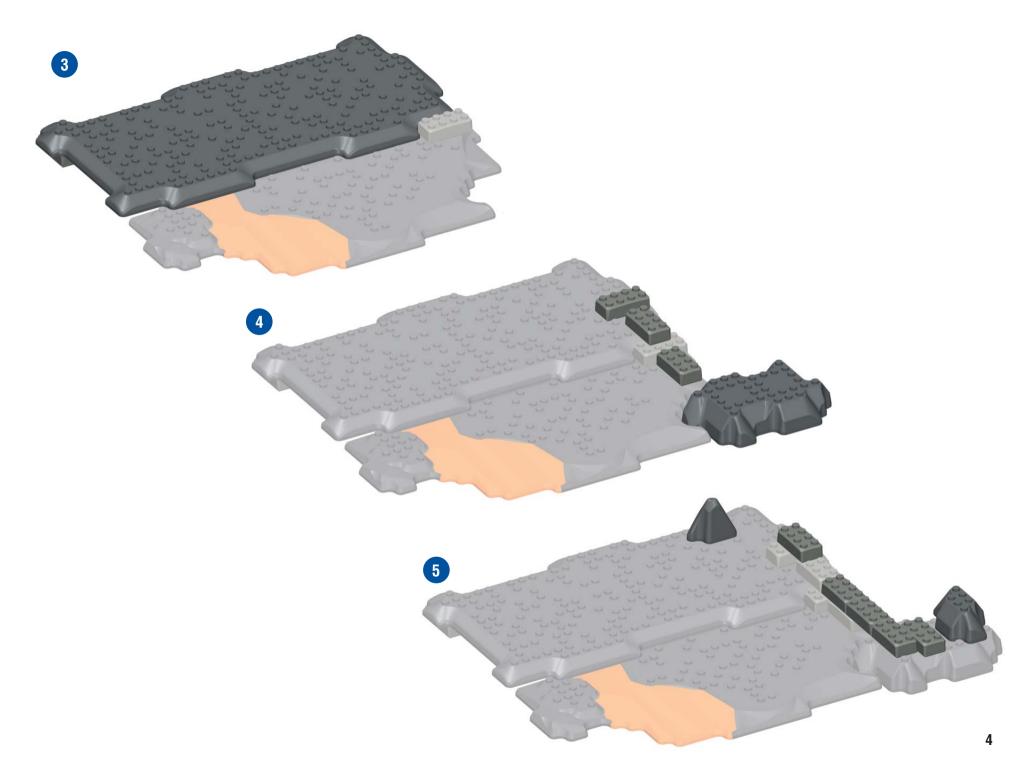
Il est recommandé de lire attentivement ce feuillet avant la première utilisation et de le conserver pour référence future.

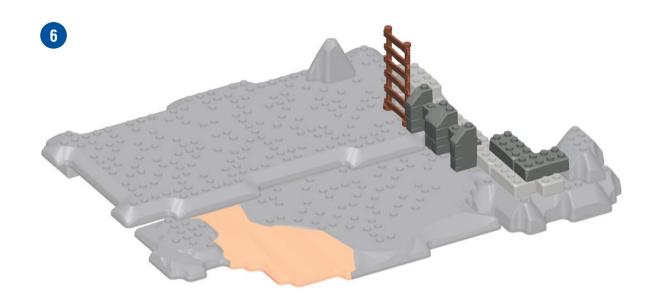
Wij raden u aan deze handleiding zorgvuldig te lezen en te bewaren voor eventuele raadpleging op een later tijdstip.

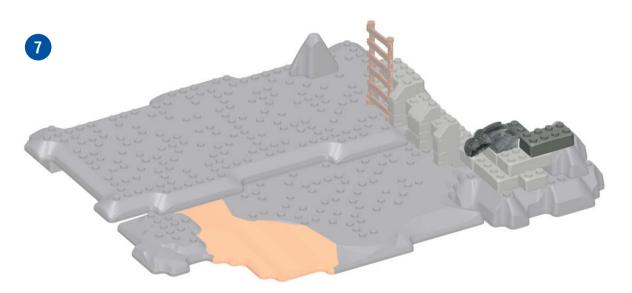




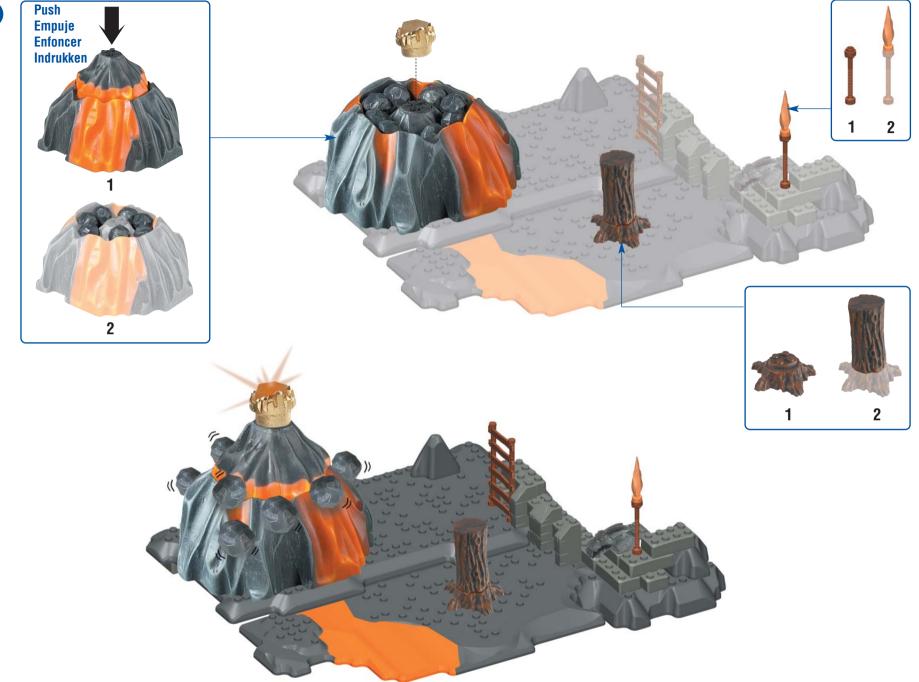


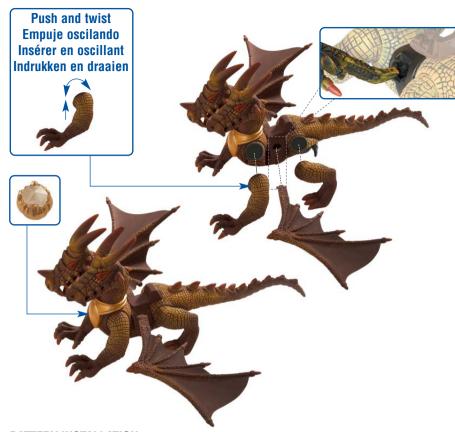












## **BATTERY INSTALLATION**

- Use a phillips (star-nose) screwdriver to unscrew the door of the battery compartment located underneath the power stone.
- · Lift and remove the compartment door.
- Insert 2 alkaline button cell batteries (LR41, 192, AG 3 or equivalent) according to the correct polarity shown.
- Replace the door and screw, being sure that it is not screwed in too tightly.

### INSTALACIÓN DE LAS PILAS

- Utilice un destornillador en cruz (o con punta de estrella) para abrir la tapa del talismán.
- Levantar y abrir la tapa del talismán.
- Coloque 2 pilas botón alcalinas (LR41, 192, AG 3 o equivalentes) respetando la polaridad indicada.
- Coloque la tapa del talismán y ajuste el tornillo, sin apretar demasiado.

#### MISE EN PLACE DES PILES

- Avec un tournevis cruciforme dévisser le dessous du talisman.
- · Soulever et ouvrir le dessous du talisman.
- Mettre en place les 2 piles boutons alcalines (LR41, 192, AG 3 ou équivalentes) suivant la polarité.
- Remettre le dessous du talisman en place et resserrer la vis. Ne pas trop serrer.

### INLEGGEN VAN DE BATTERIJEN

- Gebruik een kruiskopschroevedraaier om het paneel van het batteriienvak onder de krachtsteen los te schroeven.
- Licht het klepje op en verwijder het.
- Steek 2 alkalische knoopcelbatterijen (LR41, 192, AG 3 of gelijkwaardig) in met inachtneming van de juiste polariteit zoals aangegeven.
- Plaats het paneel en de schroeven terug en schroef niet te vast aan.

### CAUTION:

- Do not leave the dragon, power stone or electronic module close to a source of heat or in direct sunlight.
- Do not operate the dragon, power stone or electronic module outdoors.
- Operate the dragon, power stone or electronic module in a dry area.
- Avoid sand and water. If moisture gets inside one of the electronic compartments, remove the batteries and allow it to dry
  thoroughly before using.

### **ADVERTENCIA:**

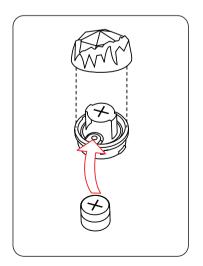
- No exponga el dragón, el talismán o el módulo electronico a una fuente de calor ni a los ravos directos del sol.
- No utilice el dragón, el talismán o el módulo electronico al exterior.
- Utilice el dragón, el talismán y el módulo electronico en un lugar seco.
- Evite el contacto con agua o arena. Si la humedad penetra los compartimentos electrónicos, retire las pilas y deje secar completamente antes de volver a utilizar el juquete.

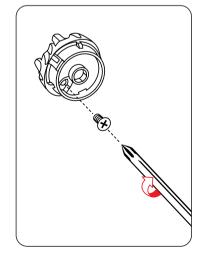
#### AVERTISSEMENT:

- Ne pas laisser le dragon, le talisman ou le module électronique près d'une source de chaleur ou directement au soleil.
- Ne pas utiliser le dragon, le talisman ou le module électronique dehors.
- Utiliser le dragon, le talisman et le module électronique dans un endroit sec.
- Ne pas utiliser dans l'eau ni dans le sable. Si l'humidité pénètre dans les compartiments électroniques, enlever les piles et laisser sécher complètement avant d'utiliser à nouveau.

#### WAARSCHUWING:

- Laat de draak, krachtsteen of elektronische module niet dichtbij een warmtebron of in direct zonlicht staan.
- Gebruik de draak, krachtsteen of elektronische module niet buitenshuis.
- Gebruik de draak, krachtsteen of elektronische module op een droge plaats.
- Vermijd zand en water. Mocht er toch vocht in een van de elektronicavakken terechtkomen, verwijder dan de batterijen en laat het speelgoed grondig drogen voordat het weer wordt gebruikt.
  - This toy uses 2 alkaline button cell batteries (LR41, 192, AG 3 or equivalent).
  - El juguete requiere 2 pilas botón alcalinas (LR41, 192, AG 3 o equivalentes).
  - Le jouet utilise 2 piles boutons alcalines (LR41, 192, AG 3 ou équivalentes).
  - Dit speelgoed gebruikt 2 alkalische knoopcelbatterijen (LR41, 192, AG 3 of gelijkwaardig).





#### CAUTION: TO AVOID BATTERY I FAKAGE

- 1. See the diagram to know how to remove and insert batteries.
- 2. Non-rechargeable batteries must never be recharged.
- 3. Rechargeable batteries must be removed from toy before being recharged and rechargeable batteries should be charged under adult supervision.
- 4. Do not mix alkaline, standard (carbon zinc), or rechargeable (nickel cadmium) batteries. Do not mix used and new batteries together.
- 5. Only batteries of the recommended type or of a similar type should be used.
- 6. Batteries must be inserted according to the correct polarity. (see diagram)
- 7. Remove batteries from toy when storing for an extended period of time or if batteries are exhausted.
- 8. The supply terminals must not be short-circuited.

### ADVERTENCIA: PARA EVITAR QUE LAS PILAS SE SULFATEN:

- 1. Consultar el diagrama para saber cómo retirar e introducir las pilas.
- 2. No recargar jamás pilas que no sean recargables.
- 3. Retirar las pilas recargables del juquete antes de recargarlo; las pilas recargables deben recargarse bajo la supervisón de un adulto.
- 4. No mezclar pilas alcalinas, con pilas standard (carbon zinc) ni tampoco con pilas recargables (níquel cadmio). No mezclar pilas usadas con pilas nuevas.
- 5. Solamente deben utilizarse las pilas del tipo recomendado o de tipo similar.
- 6. Colocar las pilas respetando la polaridad correcta. (ver diagrama)
- 7. Retirar las pilas del juguete cuando vaya a guardarlo durante un periodo largo de tiempo o si las pilas están gastadas.
- 8. No originar cortocircuitos en los bornes del compartimiento de las pilas.

# **AVERTISSEMENT: POUR ÉVITER LA FUITE DES PILES:**

- 1. Consulter le diagramme pour savoir comment enlever ou mettre en place les piles ou les accumulateurs.
- 2. Ne jamais recharger des piles (non-rechargeables).
- 3. Les accumulateurs doivent être enlevés du jouet avant d'être chargés et les accumulateurs ne doivent être chargés que sous la surveillance d'un adulte.
- 4. Différents types de piles alcalines, standard (carbone zinc) ou d'accumulateurs (nickel cadmium) ne doivent pas être mélangés. Des piles neuves et usagées ou des accumulateurs neufs et usagés ne doivent pas être mélangés.
- 5. Seuls des piles ou des accumulateurs du type recommandé ou d'un type similaire doivent être utilisés.
- 6. Les piles et les accumulateurs doivent être mis en place en respectant la polarité. (voir le diagramme)
- 7. Retirer les piles avant rangement du jouet pour une longue période ou bien si les piles sont usées.
- 8. Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit.

### WAARSCHUWING: VOORKOMEN VAN LEKKENDE BATTERIJEN:

- 1. Wijze waarop vervangbare batterijen moeten worden verwijderd en ingelegd (zie afbeelding).
- 2. Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen.
- 3. Oplaadbare batterijen dienen vóór het opladen uit het speelgoed te worden verwijderd en alleen onder toezicht van een volwassene te worden opgeladen.
- 4. Gebruik oude en nieuwe batterijen niet door elkaar. Gebruik alkalische, standaard- (zinkkoolstof) of oplaadbare (nikkelcadmium) batterijen niet door elkaar. Gebruik oude en nieuwe batterijen niet door elkaar.
- 5. Uitsluitend batterijen van het aanbevolen type of van een vergelijkbaar type mogen worden gebruikt.
- 6. Batterijen moeten worden ingelegd met inachtneming van de juiste polariteit (zie afbeelding).
- 7. Haal de batterijen uit het speelgoed wanneer het voor een lange periode niet wordt gebruikt of als de batterijen leeg zijn.
- 8. De voedingsklem mag niet worden kortgesloten.
- CAUTION! Batteries should be changed by an adult. Do not leave batteries within reach of children.
- ADVERTENCIA: Las pilas debe cambiarlas un adulto. No dejar las pilas al alcance de los niños.
- ATTENTION : Le changement de piles doit être réalisé par un adulte. Ne pas laisser les piles à la portée des enfants.
- OPGEPAST: de batterijen moeten door een volwassene worden vervangen.



#### TROUBLE SHOOTER GUIDE

		1
Problem	Try this solution	)
•Lights do not turn on.	<ul> <li>Replace batteries.</li> <li>Remove batteries and install according to instructions and diagram.</li> <li>Clean terminals.</li> <li>Remove power stone and re-insert according to the instructions.</li> </ul>	,

#### PROBLEMA Y SOLUCIONES

Problema	Intente lo siguiente
•Las luces no se encienden	Cambie las pilas. Retire las pilas y vuelva a colocarlas, siguiendo las instrucciones y diagramas. Limpie los bornes. Retirar el talismán e instalarlo según las instrucciones.
\	

# PROBLÈME ET SOLUTIONS

Problème	Essayez cette solution
•Les lumières ne s'allument pas.	Remplacer les piles.  Inlever les piles et les remettre en place selon les instructions et diagrammes  Nettoyer les contacts des piles.  Enlever le talisman et le remettre en place selon les instructions.

#### HANDLEIDING STORINGZOEKEN

Probleem	Probeer de volgende oplossing:
•Lichten gaan niet aan.	<ul> <li>Vervang de batterijen.</li> <li>Verwijder de batterijen en leg ze opnieuw in zoals aangegeven in de handleiding en op de afbeelding.</li> <li>Reinig de polen.</li> <li>Verwijder de krachtsteen en steek het weer in volgens de aanwijzingen.</li> </ul>